

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
------	-------------	------	-------	---------	------	----------	---------	------	-----------

IMPORTANT: QUÈ CAL FER ABANS DE MATRICULAR-VOS

1-Cal que llegiu atentament les instruccions de matrícula

[Instruccions de matrícula](#)

[Plans d'estudis](#)

2-Us heu de matricular només a les assignatures i als grups que apareixen en aquest horari, encara que al SIGMA apareguin altres grups.

3-El nom del professorat està supeditat a possibles canvis

4-La Facultat es reserva el dret de fer les modificacions de matrícula que calguin per a equilibrar la grandària dels grups

PRIMER CURS

101281	Llengua catalana per a traductors i intèrprets 1	1	FB	9	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		X.Villalba
101281	Llengua catalana per a traductors i intèrprets 1	2	FB	9	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		J.Solà
101281	Llengua catalana per a traductors i intèrprets 1	3	FB	9	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		J.Martí
101281	Llengua catalana per a traductors i intèrprets 1	4	FB	9	1	A	dl. 13.30-15 i dc. 14.30-16 h		J.Martí
101281	Llengua catalana per a traductors i intèrprets 1	5	FB	9	1	A	dl. 13.30-15 i dc. 14.30-16 h		F.Gómez
101281	Llengua catalana per a traductors i intèrprets 1	6	FB	9	1	A	dl. 13.30-15 i dc. 14.30-16 h		J.Solà
101282	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 1	1	FB	9	1	A	dl. i dc. 14.30-16 h		A.Ríos
101282	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 1	2	FB	9	1	A	dl. i dc. 14.30-16 h		Y.Rodríguez L.Pascual
101282	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 1	3	FB	9	1	A	dl. i dc. 14.30-16 h		M.Ohannesian
101282	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 1	4	FB	9	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		A.Cerrudo P.Rico L.Aguilar
101282	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 1	5	FB	9	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		Y.Rodríguez
101282	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 1	6	FB	10	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		C.Ortiz

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101283	Idioma català per a traductors i intèrprets 1	1	FB	9	1	A	dl. 13.30-16.30h (1r sem) dl.13.30-15 h i dc. 14.30-16 h (2n sem)		M.Vilà (1r sem) I.Badia (2n sem)
101283	Idioma català per a traductors i intèrprets 1 (només alumnes mobilitat IN)	2	FB	9	1	A	dl. i dc. 9.30-11 h		B.Olid
101283	Idioma català per a traductors i intèrprets 1 (només alumnes mobilitat IN)	3	FB	4,5	1	1	dl. i dc. 9.30-11 h		F.Gómez
101283	Idioma català per a traductors i intèrprets 1 (només alumnes mobilitat IN)	4	FB	4,5	1	2	dl. i dc. 9.30-11 h		B.Olid
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (inicial) (només alumnes mobilitat IN)	1	FB	9	1	A	dl. i dc. 14.30-16 h		C.Julià (S1) Pendent (S2)
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (intermedi1) (només alumnes mobilitat IN)	2	FB	9	1	A	dl. i dc. 14.30-16 h		I.Pardina (S1) Pendent (S2)
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (intermedi 2) (només alumnes mobilitat IN)	3	FB	9	1	A	dl. i dc. 16-17.30 h		C.Julià A.Igarreta
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (avançat) (només alumnes mobilitat IN)	4	FB	9	1	A	dl. i dc. 16-17.30 h		I.Pardina
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (inicial) (només alumnes mobilitat IN)	5	FB	4,5	1	1	dl. i dc. 14.30-16 h		C.Julià
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (intermedi1) (només alumnes mobilitat IN)	6	FB	4,5	1	1	dl. i dc. 14.30-16 h		I.Pardina
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (intermedi 2) (només alumnes mobilitat IN)	7	FB	4,5	1	1	dl. i dc. 16-17.30 h		C.Julià
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (avançat) (només alumnes mobilitat IN)	8	FB	4,5	1	1	dl. i dc. 16-17.30 h		I.Pardina
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (inicial) (només alumnes mobilitat IN)	9	FB	4,5	1	2	dl. i dc. 14.30-16 h		pndt
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (intermedi1) (només alumnes mobilitat IN)	10	FB	4,5	1	2	dl. i dc. 14.30-16 h		pndt
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (intermedi 2) (només alumnes mobilitat IN)	11	FB	4,5	1	2	dl. i dc. 16-17.30 h		A.Igarreta
101284	Idioma castellà per a traductors i intèrprets 1 (avançat) (només alumnes mobilitat IN)	12	FB	4,5	1	2	dl. i dc. 16-17.30 h		I.Pardina

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101432	Iniciació a la traducció B-A (anglès-català)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		J.Fontcuberta
101432	Iniciació a la traducció B-A (anglès-català)	2	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		L.Santamaria
101433	Iniciació a la traducció B-A (anglès-castellà)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		D.Paradela
101433	Iniciació a la traducció B-A (anglès-castellà)	2	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		A.Galán
101433	Iniciació a la traducció B-A (anglès-castellà)	3	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		A.Alcaina
101433	Iniciació a la traducció B-A (anglès-castellà) (només alumnes mobilitat IN)	4	FB	6	1	2	dt. i dj. 13.30-15-30 h		L.Estany Pendent
101434	Iniciació a la traducció B-A (francès-català)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		P.Hernández
101435	Iniciació a la traducció B-A (francès-castellà)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		A.Hurrtado
101436	Iniciació a la traducció B-A (alemany-català)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		M.Presas
101437	Iniciació a la traducció B-A (alemany-castellà)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 9-11 h		J.Seca
101459	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (àrab)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		A.Gil
101460	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (rus)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		L.Navtanovich I.Kozlova
101461	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (portuguès)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		R.Saraiva
101462	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (japonès)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		A.Nolla
101463	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (italià)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		M.Andreu

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101465	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (francès)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		M.Estrada A.Catena G.Lopez
101466	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (xinès)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		M.C.Espín
101467	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (alemany)	1	FB	9	1	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		L.Berenguer J.Eggers
101468	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (àrab)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		P.Santillán
101469	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (rus)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		L.Navtanovich
101470	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (portuguès)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		R.Saraiva
101471	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (japonès)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		T.Hanawa
101472	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (italià)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		M.Andreu
101474	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (francès)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		A.Corral
101475	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (xinès)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		X.Qu
101476	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (alemany)	1	FB	9	1	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		T.Christ J.Eggers
101477	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (anglès)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		C.Chaplin
101477	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (anglès)	2	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		J.Keady
101477	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (anglès)	3	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		E.Butterfield
101477	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (anglès)	4	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		G.Belligoi B.Armstrong

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101478	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (francès)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		C.Debergh
101478	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (francès)	2	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		C.Favret
101479	Idioma B per a traductors i intèrprets 2 (alemany)	1	FB	6	1	2	dt. i dj. 11-13 h		E.Doerr G.Grauwinkel
101480	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (anglès)	1	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		C.Chaplin
101480	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (anglès)	2	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		J.Keady
101480	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (anglès)	3	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		E.Butterfield
101480	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (anglès)	4	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		B.Armstrong
101481	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (francès)	1	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		C.Debergh
101481	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (francès)	2	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		E.Martin J-C.Martin
101482	Idioma B per a traductors i intèrprets 1 (alemany)	1	FB	6	1	1	dt. i dj. 11-13 h		E.Doerr G.Grauwinkel
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	1	FB	6	1	1	dt. 9-11 h		M.Dalmau
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	2	FB	6	1	1	dt. 9-11 h		J.Cortés
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	3	FB	6	1	1	dt. 13.30-15.30 h		M.Dalmau
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	4	FB	6	1	1	dt. 13.30-15.30 h		J.Cortés
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	5	FB	6	1	1	dt. 13.30-15.30 h		E.Simon
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	6	FB	6	1	1	dj. 9-11 h		R.Piqué

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	7	FB	6	1	1	dj. 9-11 h		pndt
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	8	FB	6	1	1	dv. 12-14 h		M.Dalmau
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació	9	FB	6	1	1	dv. 12-14 h		E.Simon
101483	Introducció a les tecnologies de la traducció i de la interpretació (només alumnes mobilitat IN)	10	FB	6	1	1	dv. 12-14 h		pndt

CURSOS PROPEDEÛTICS DE LLENGUA B

	Curs propedèutic d'idioma B (alemany) (del 4 al 13 de setembre)	1	C	0	1	1	Cada dia de 9.30-11.30 - 11:45-13 h i de 14-15.30 h		E.Doerr F.Grauwinkel
	Curs propedèutic d'idioma B (alemany) (durant el primer semestre - 21/09-30/11/2017)	1	C	0	1	1	dj. 14-16 h		E.Doerr F.Grauwinkel
	Curs propedèutic d'idioma B (anglès) (del 4 al 13 de setembre)	1	C	0	1	1	Cada dia de 9.30-11.30 - 11:45-13 h i de 14-15.30 h		R.Pearson G.Belligoi
	Curs propedèutic d'idioma B (anglès) (durant el primer semestre)	1	C	0	1	1	Pendent		R.Pearson G.Belligoi
	Curs propedèutic d'idioma B (francès) (del 4 al 13 de setembre)	1	C	0	1	1	Cada dia de 9.30-11.30 - 11:45-13 h i de 14-15.30 h		J-C.Martin C.Debergh
	Curs propedèutic d'idioma B (francès) (durant el primer semestre - 21/09/2017-11/01/2018)	1	C	0	1	1	dj. 14-15:30 h		J-C.Martin C.Debergh

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
------	-------------	------	-------	---------	------	----------	---------	------	-----------

SEGON CURS

MOLT IMPORTANT: Ab t

IMPORTANT: QUÈ CAL FER ABANS DE MATRICULAR-VOS

1-Cal que llegiu atentament les instruccions de matrícula

[Instruccions de matrícula](#)

[Plans d'estudis](#)

2-Us heu de matricular només a les assignatures i als grups que apareixen en aquest horari, encara que al SIGMA apareixin altres grups.

3-El nom del professorat està supeditat a possibles canvis

4-La Facultat es reserva el dret de fer les modificacions de matrícula que calguin per a equilibrar la grandària dels grups

101285	Traducció A-A	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 13.30-15.30		J.Caball
101285	Traducció A-A	2	OB	6	2	1	dt. i dj. 13.30-15.30		M.Fradera
101285	Traducció A-A	3	OB	6	2	2	dt. i dj. 13.30-15.30		J.Caball
101285	Traducció A-A	4	OB	6	2	2	dt. i dj. 13.30-15.30		M.Fradera
101287	Història de la traducció i de la intepretació	1	OB	3	2	1	dc. 9-11 h		F.Galera
101287	Història de la traducció i de la intepretació	2	OB	3	2	1	dv. 10-12 h		M.Franquesa
101287	Història de la traducció i de la intepretació	3	OB	3	2	2	dl. 9-11 h		F.Galera
101287	Història de la traducció i de la intepretació	4	OB	3	2	2	dv. 10-12 h		M.Franquesa
101334	Traducció B-A 2 (anglès-català)	1	OB	6	2	2	dt. i dj. 11-13 h		J.Caball A.Arbós
101335	Traducció B-A 2 (anglès-castellà)	1	OB	6	2	2	dt. i dj. 11-13 h		G.López A.Gómez
101335	Traducció B-A 2 (anglès-castellà)	2	OB	6	2	2	dt. i dj. 11-13 h		M.Orozco
101335	Traducció B-A 2 (anglès-castellà)	3	OB	6	2	2	dt. i dj. 11-13 h		P.Rodríguez

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101336	Traducció B-A 2 (francès-català)	1	OB	6	2	2	dt. i dj. 11-13 h		R.Lladó
101337	Traducció B-A 2 (francès-castellà)	1	OB	6	2	2	dt. i dj. 11-13 h		N.Asprer
101338	Traducció B-A 2 (alemany-català)	1	OB	3	2	2	dt. i dj. 11-13 h		J.Parra
101339	Traducció B-A 2 (alemany-castellà)	1	OB	3	2	2	dt. i dj. 11-13 h		J.Seca
101340	Traducció B-A 1 (anglès-català)	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		J.Fontcuberta
101341	Traducció B-A 1 (anglès-castellà)	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		D.Udina
101341	Traducció B-A 1 (anglès-castellà)	2	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		A.Alcaina
101341	Traducció B-A 1 (anglès-castellà)	3	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		D.Paradela
101342	Traducció B-A 1 (francès-català)	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		J.Sala
101343	Traducció B-A 1 (francès-castellà)	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		N.Asprer
101344	Traducció B-A 1 (alemany-català)	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		J.Parra
101345	Traducció B-A 1 (alemany-castellà)	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 11-13 h		A.Blanco R.Farrés
101395	Idioma i traducció C2 (àrab)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv.12-14 h		L.Molina
101396	Idioma i traducció C2 (rus)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		M.Shavarzidse
101397	Idioma i traducció C2 (portuguès)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		H.Tanqueiro
101398	Idioma i traducció C2 (japonès)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		S.Rúiz Morilla Pendent

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101399	Idioma i traducció C2 (italià)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		M.Edo Pendent
101401	Idioma i traducció C2 (francès)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		J-C.Martin I.Bastide
101402	Idioma i traducció C2 (xinès)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		R.Yizhuo
101403	Idioma i traducció C2 (alemany)	1	OB	9	2	2	dl.13.30-15, dc. 11-13 i dv. 12-14 h		L.Berenguer
101404	Idioma i traducció C1 (àrab)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		L.Molina
101405	Idioma i traducció C1 (rus)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		M.Shavarzidse E.Estremera
101406	Idioma i traducció C1 (portuguès)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		H.Tanqueiro
101407	Idioma i traducció C1 (japonès)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		S.Rúiz Morilla Pendent
101408	Idioma i traducció C1 (italià)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		M.Edo
101410	Idioma i traducció C1 (francès)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		C.Favret P.Lopez
101411	Idioma i traducció C1 (xinès)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		A.Benet
101412	Idioma i traducció C1 (alemany)	1	OB	9	2	1	dl.9-11, dc. 14.30-16 i dv. 12-14 h		L.Berenguer
101426	Llengua catalana per a traductors i Intèrprets 2	1	OB	6	2	1	dl.11-12.30 i dc.11-13 h		J.Solà
101426	Llengua catalana per a traductors i Intèrprets 2	2	OB	6	2	1	dl.11-12.30 i dc.11-13 h		X.Villalba
101427	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 2	1	OB	6	2	1	dl.11-12.30 i dc.11-13 h		Y.Rodríguez
101427	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 2	2	OB	6	2	1	dl.11-12.30 i dc.11-13 h		A.Ríos

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101427	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 2	3	OB	6	2	1	dl.11-12.30 i dc.11-13 h		L.Pascual
101427	LLengua castellana per a traductors i Intèrprets 2	4	OB	6	2	1	dl.11-12.30 i dc.11-13 h		C.Ortiz
101428	Idioma català per a traductors i Intèrprets 2	1	OB	6	2	1	dt. i dj. 13.30-15.30 h		J.Martí
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (castellà)	1	OB	3	2	1	dl. 13.30-15.30 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (català)	2	OB	3	2	1	dl. 13.30-15.30 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (castellà)	3	OB	3	2	1	dc. 9-11 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (català)	4	OB	3	2	1	dc. 9-11 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (castellà)	5	OB	3	2	2	dl. 11-13 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (català)	6	OB	3	2	2	dl. 11-13 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (castellà)	7	OB	3	2	2	dc. 9-11 h		pndt
101485	Documentació aplicada a la traducció i a la interpretació (català)	8	OB	3	2	2	dc. 9-11 h		pndt
101507	Idioma B per a traductors i intèrprets 4 (anglès)	1	OB	6	2	2	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		J.Walker
101507	Idioma B per a traductors i intèrprets 4 (anglès)	2	OB	6	2	2	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		R.Pearson G.Perry
101507	Idioma B per a traductors i intèrprets 4 (anglès)	3	OB	6	2	2	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		S.Keady
101507	Idioma B per a traductors i intèrprets 4 (anglès)	4	OB	6	2	2	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		G.Belligoi
101508	Idioma B per a traductors i intèrprets 4 (francès)	1	OB	6	2	2	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		E.Martin (dt) C.debergh (dj)

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 10/25

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101509	Idioma B per a traductors i intèrprets 4 (alemany)	1	OB	6	2	2	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		E.Doerr
101510	Idioma B per a traductors i intèrprets 3 (anglès)	1	OB	6	2	1	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		J.Walker
101510	Idioma B per a traductors i intèrprets 3 (anglès)	2	OB	6	2	1	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		R.Pearson G.Perry
101510	Idioma B per a traductors i intèrprets 3 (anglès)	3	OB	6	2	1	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		E.Butterfield C.Chaplin
101510	Idioma B per a traductors i intèrprets 3 (anglès)	4	OB	6	2	1	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		G.Belligoi
101511	Idioma B per a traductors i intèrprets 3 (francès)	1	OB	6	2	1	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		J-C.Martin
101512	Idioma B per a traductors i intèrprets 3 (alemany)	1	OB	6	2	1	dt. 9:30-11 h i dj. 9.00-11 h		E.Doerr

TERCER CURS

IMPORTANT: QUÈ CAL FER ABANS DE MATRICULAR-VOS

1-Cal que llegiu atentament les instruccions de matrícula

[Instruccions de matrícula](#)

[Plans d'estudis](#)

2-Us heu de matricular només a les assignatures i als grups que apareixen en aquest horari, encara que al SIGMA apareixin altres grups.

3-El nom del professorat està supeditat a possibles canvis

4-La Facultat es reserva el dret de fer les modificacions de matrícula que calguin per a equilibrar la grandària dels grups

101286	Teoria de la traducció i de la interpretació	1	OB	6	3	1	dt. 11-12.30 i dj. 13.30-15 h		L.Romero
101286	Teoria de la traducció i de la interpretació	2	OB	6	3	1	dt. 11-12.30 i dj. 13.30-15 h		S.Wimmer
101286	Teoria de la traducció i de la interpretació	3	OB	6	3	2	dt. 11-12.30 i dj. 13.30-15 h		S.Wimmer
101313	Traducció inversa (català anglès)	1	OB	6	3	2	dl. i dv. 11-13 h		R.Pearson
101314	Traducció inversa (català francès)	1	OB	6	3	2	dl. i dc. 11-13 h		pndt

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101315	Traducció inversa (català-alemany)	1	OB	6	3	2	dl. i dc. 11-13 h		G.Grauwinkel
101316	Traducció inversa (castellà-anglès)	1	OB	6	3	2	dl. i dc. 11-13 h		F.Kelso
101316	Traducció inversa (castellà-anglès)	2	OB	6	3	2	dl. i dc. 11-13 h		D.Rolph
101316	Traducció inversa (castellà-anglès)	3	OB	6	3	2	dl. i dc. 11-13 h		C.Stephenson P.Rodríguez
101317	Traducció inversa (castellà-francès)	1	OB	6	3	1	dl. i dv. 9-11 h		pndt
101318	Traducció inversa (castellà-alemany)	1	OB	6	3	2	dl. i dc. 11-13 h		G.Grauwinkel
101328	Traducció B-A 3 (anglès-català)	1	OB	6	3	1	dt. i dj. 9-11 h		A.Arbós
101329	Traducció B-A 3 (anglès-castellà)	1	OB	6	3	1	dt. i dj. 9-11 h		G.López
101329	Traducció B-A 3 (anglès-castellà)	2	OB	6	3	1	dt. i dj. 9-11 h		A.Gómez
101329	Traducció B-A 3 (anglès-castellà)	3	OB	6	3	1	dt. i dj. 9-11 h		A.Alcaina Pendent
101330	Traducció B-A 3 (francès-català)	1	OB	6	3	1	dt. i dj. 9-11 h		J.Sala
101331	Traducció B-A 3 (francès-castellà)	1	OB	6	3	1	dt. i dj. 9-11 h		P.Hernánede
101332	Traducció B-A 3 (alemany-català)	1	OB	3	3	1	dt. i dj. 9-11 h		R.Farrés
101333	Traducció B-A 3 (alemany-castellà)	1	OB	3	3	1	dt. i dj. 9-11 h		A.Blanco
101346	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (anglès-català)	1	OB	5	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		O.Torres Pendent
101347	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (anglès-castellà)	1	OB	5	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		C.Bestué

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 12/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101347	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (anglès-castellà)	2	OB	5	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		P.Rodríguez
101347	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (anglès-castellà)	3	OB	5	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		A.Gómez
101348	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (francès-català)	1	OB	5	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		J.Sala
101349	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (francès-castellà)	1	OB	5	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		R.Lladó
101350	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (alemany-català)	1	OB	3	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		R.Farrés
101351	Iniciació a la traducció especialitzada B-A (alemany-castellà)	1	OB	3	3	2	dt. i dj. 9.30-11 h		A.Blanco
101358	Fonaments per a la mediació cultural en traducció i interpretació B (alemany)	1	OB	6	3	1	dl. 13.30-15.30 i dc. 14.30-16 h		T.Christ
101377	Idioma i traducció C4 (àrab) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	2	dl.13.30-15.30 i dc. 9-11 h		H.Abu-Sharar
101377	Idioma i traducció C4 (àrab) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	2	dj.11-13 h		A.Gil
101378	Idioma i traducció C4 (rus) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	2	dl.13.30-15.30 i dc. 9-11 h		N.Kubyshina
101378	Idioma i traducció C4 (rus) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	2	dj. 11-13 h		E.Estremera
101379	Idioma i traducció C4 (portuguès)	1	OB	9	3	2	dl.13.30-15.30, dc. 9-11 i dj. 11-13		J.Pons N.Moreno
101380	Idioma i traducció C4 (japonès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	2	dl.13.30-15.30 i dc. 9-11 h		C.Mangiron Pendent
101380	Idioma i traducció C4 (japonès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	2	dj. 11-13 h		M.Altimir
101381	Idioma i traducció C4 (italià)	1	OB	9	3	2	dl.13.30-15.30, dc. 9-11 i dj. 11-13		C.Biosca
101383	Idioma i traducció C4 (Francès)	1	OB	9	3	2	dl.13.30-15.30, dc. 9-11 i dj. 11-13		J.Sala

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101384	Idioma i traducció C4 (xinès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	2	dl.13.30-15.30 i dc. 9-11 h		X.Jing S.Liao
101384	Idioma i traducció C4 (xinès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	2	dj. 11-13 h		A.Benet
101385	Idioma i traducció C4 (alemany)- (<i>Idioma</i>) - (12/02 - 11/04/2018)	1	OB	6	3	2	dl.13.30-15.30 i dc. 9-11 h i dj. 11-13 h		S.Wimmer J.Eggers
101385	Idioma i traducció C4 (alemany)- (<i>Traducció</i>) - (12/04 - 31/05/2018)	1	OB	3	3	2	dl.13.30-15.30 i dc. 9-11 h i dj. 11-13 h		J.Seca M.Franquesa
101386	Idioma i traducció C3 (àrab) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	1	dl. i dc. 11-13 h		H.Abu-Sharar
101386	Idioma i traducció C3 (àrab) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	1	dj.11-13 h		P.Santillán
101387	Idioma i traducció C3 (rus) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	1	dl. i dc. 11-13 h		N.Kubyshina
101387	Idioma i traducció C3 (rus) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	1	dj.11-13 h		E.Estremera
101388	Idioma i traducció C3 (portuguès)	1	OB	9	3	1	dl., dc. i dj. 11-13 h		J.Pons N.Moreno
101389	Idioma i traducció C3 (japonès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	1	dl. i dc. 11-13 h		pndt
101389	Idioma i traducció C3 (japonès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	1	dj.11-13 h		M.Altimir
101390	Idioma i traducció C3 (italià)	1	OB	9	3	1	dl., dc. i dj. 11-13 h		C.Biosca
101392	Idioma i traducció C3 (francès)	1	OB	9	3	1	dl., dc. i dj. 11-13 h		F.Galera P.Hernández
101393	Idioma i traducció C3 (xinès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	6	3	1	dl. i dc. 11-13 h		S.Liao
101393	Idioma i traducció C3 (xinès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	3	3	1	dj.11-13 h		
101393	Idioma i traducció C3 (xinès) - (<i>Traducció</i>)	2	OB	3	3	1	dj.11-13 h		A.Paoliello

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 14/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101394	Idioma i traducció C3 (alemany) - (<i>Idioma</i>) - (18/09 - 9/11/2017)	1	OB	6	3	1	dl. i dc.i dj. 11-13 h		T.Christ
101394	Idioma i traducció C3 (alemany) - (<i>Traducció</i>) - (13/11/2017 - 19/01/2018)	1	OB	9	3	1	dl. i dc.i dj. 11-13 h		M.Franquesa M.Presas
101438	Iniciació a la interpretació (català)	1	OB	6	3	1	dt. 13.30-17 h		M.Arumí S.Guardiola
101438	Iniciació a la interpretació (castellà)	2	OB	6	3	1	dt. 13.30-17 h		G.Stampa P.Garcia
101438	Iniciació a la interpretació (castellà)	3	OB	6	3	1	dv. 11-14.30 h		P.Garcia M.Pearce
101438	Iniciació a la interpretació (castellà)	4	OB	6	3	1	dv. 11-14.30 h		M.Arumí
101438	Iniciació a la interpretació (castellà)	5	OB	6	3	2	dt. 13.30-17 h		S.Guardiola M.Pearce
101438	Iniciació a la interpretació (castellà)	6	OB	6	3	2	dv. 9.30-13 h		P.Garcia
101438	Iniciació a la interpretació (català)	7	OB	6	3	2	dv. 9.30-13 h		G.Stampa
101449	Fonaments per a la mediació cultural en traducció i interpretació B (anglès)	1	OB	6	3	1	dl. 13.30-15.30 i dc. 14.30-16 h		F.Kelso
101449	Fonaments per a la mediació cultural en traducció i interpretació B (anglès)	2	OB	6	3	1	dl. 13.30-15.30 i dc. 14.30-16 h		D.Rolph
101449	Fonaments per a la mediació cultural en traducció i interpretació B (anglès)	3	OB	6	3	1	dl. 13.30-15.30 i dc. 14.30-16 h		G.Belligoi B.Armstrong
101450	Fonaments per a la mediació cultural en traducció i interpretació B (Francès)	1	OB	6	3	1	dl. 13.30-15.30 i dc. 14.30-16 h		J.Conté
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (teoria)	1	OB	4	3	1	dt. 11.12.30 h		A.Aguilar-Amat
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (teoria)	2	OB	4	3	2	dt. 11.12.30 h		A.Aguilar-Amat
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (pràctiques)	1A	OB		3	1	dt.12.30-13.30 h		A.Aguilar-Amat

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (pràctiques) (castellà)	1B	OB		3	1	dj. 13.30-14.30 h		A.Aguilar-Amat
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (pràctiques)	1C	OB		3	1	dj. 14.30 -15.30 h		A.Aguilar-Amat
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (pràctiques)	2A	OB		3	2	dt.12.30-13.30 h		A.Aguilar-Amat
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (pràctiques)	2B	OB		3	2	dj. 13.30-14.30 h		A.Aguilar-Amat
101488	Terminologia aplicada a la traducció i la interpretació (pràctiques)	2C	OB		3	2	dj. 14.30 -15.30 h		A.Aguilar-Amat
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	1	OB	3	3	1	dl. 9-11 h		P.Igareda
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	2	OB	3	3	1	dl. 9-11 h		J.Cebrián
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	3	OB	3	3	1	dl. 9-11 h		P.Sánchez
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	4	OB	3	3	1	dc. 9-11 h		P.Igareda
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	5	OB	3	3	1	dc. 9-11 h		J.Cebrián
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	6	OB	3	3	1	dv. 9-11 h		pndt
101516	Tecnologies de la traducció i la interpretació	7	OB	3	3	1	dv. 9-11 h		E.Simon

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
------	-------------	------	-------	---------	------	----------	---------	------	-----------

QUART CURS

IMPORTANT: QUÈ CAL FER ABANS DE MATRICULAR-VOS

1-Cal que llegiu atentament les instruccions de matrícula

[Instruccions de matrícula](#)

2-Us heu de matricular només a les assignatures i als grups que apareixen en aquest horari, encara que al SIGMA apareixin altres grups.

3-El nom del professorat està supeditat a possibles canvis

4-La Facultat es reserva el dret de fer les modificacions de matrícula que calguin per a equilibrar la grandària dels grups

5-Per veure quines assignatures conformen cada menció, consulteu:

[Plans d'estudis](#)

101288	Traducció tècnica i científica B-A (anglès-català)	1	OP	6	4	2	dt. i dj. 13.30-15.00 h		pndt
101289	Traducció tècnica i científica B-A (anglès-castellà)	1	OP	6	4	2	dt. 13.30-16.30 h		L.Gallego
101290	Traducció tècnica i científica B-A (francès-català)	1	OP	6	4	2	dt. i dj. 13.30-15.00 h		N.Asprer
101291	Traducció tècnica i científica B-A (francès-castellà)	1	OP	6	4	2	dt. i dj. 13.30-15.00 h		N.Asprer
101292	Traducció tècnica i científica B-A (alemany-català)	1	OP	6	4	2	dt. i dj. 13.30-15.00 h		J.Parra
101293	Traducció tècnica i científica B-A (alemany-castellà)	1	OP	6	4	2	dt. i dj. 13.30-15.00 h		J.Parra
101294	Traducció literària B-A (anglès-català)	1	OP	6	4	2	dj. 13.30-16.30 h		D.Udina
101295	Traducció literària B-A (anglès-castellà)	1	OP	6	4	2	dj. 13.30-16.30 h		G.López
101296	Traducció literària B-A (francès-català)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		R.Lladó
101297	Traducció literària B-A (francès-castellà)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		R.Lladó
101298	Traducció literària B-A (alemany-català)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		R.Farrés

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101299	Traducció literària B-A (alemany-castellà)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		R.Farrés
101300	Traducció jurídica i financera B-A (anglès-català)	1	OP	6	4	1	dt. 13.30-16.30 h		pndt
101301	Traducció jurídica i financera B-A (anglès-castellà)	1	OP	6	4	1	dt. 13.30-16.30 h		C.Bestué
101302	Traducció jurídica i financera B-A (francès-català)	1	OP	6	4	1	dt. 13.30-16.30 h		R.Lladó
101303	Traducció jurídica i financera B-A (francès-castellà)	1	OP	6	4	1	dt. 13.30-16.30 h		R.Lladó
101304	Traducció jurídica i financera B-A (alemany-català)	1	OP	6	4	1	dt. 13.30-16.30 h		A.Blanco
101305	Traducció jurídica i financera B-A (alemany-castellà)	1	OP	6	4	1	dt. 13.30-16.30 h		A.Blanco
101307	Traducció inversa especialitzada (català-anglès)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		B.Armstrong
101310	Traducció inversa especialitzada (castellà-anglès)	1	OP	6	4	2	dv. 10.30-13.30 h		F.Kelso
101311	Traducció inversa especialitzada (castellà-francès)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		pndt
101319	Traducció de textos editorials no literaris B-A (anglès-català)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		D.Udina
101320	Traducció de textos editorials no literaris B-A (anglès-castellà)	1	OP	6	4	1	dj. 13.30-16.30 h		G.López
101327	Traducció audiovisual i localització A-A (castellà-català/ català-castellà)	1	OP	6	4	1	dv. 9-12 h		A.Matamala O.Torres
101327	Traducció audiovisual i localització A-A (castellà-català/ català-castellà)	2	OP	6	4	1	dv. 9-12 h		A.Matamala O.Torres
101359	Idioma i traducció C6 (àrab) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	2	dl. 9-10 h		H.Abu-Sharar
101359	Idioma i traducció C6 (àrab) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	2	dj. 9-11 h		A.Gil

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 18/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101360	Idioma i traducció C6 (rus) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	2	dl. 9-10 h		N.Kubyshina
101360	Idioma i traducció C6 (rus) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	2	dj. 9-11 h		E.Estremera
101361	Idioma i traducció C6 (portuguès)	1	OB	6	4	2	dj. 8-11 h		J.Pons N.Moreno
101362	Idioma i traducció C6 (japonès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	2	dl. 9-10 h		M.Fukuda
101362	Idioma i traducció C6 (japonès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	2	dj. 9-11 h		M.Altimir
101363	Idioma i traducció C6 (italià)	1	OB	6	4	2	dj. 8-11 h		L.Romero
101365	Idioma i traducció C6 (francès)	1	OB	6	4	2	dl. 8-10 h i dc. 13.30-14.30 h		J.Sala
101366	Idioma i traducció C6 (xinès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	2	dl. 9-10 h		A.Benet
101366	Idioma i traducció C6 (xinès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	2	dj. 9-11 h		A.Benet
101367	Idioma i traducció C6 (alemany) - (<i>Idioma</i>) (12/02 - 11/04/2018)	1	OB	2	4	2	dl. 9-10 i dj. 9-11 h		G.Grauwinkel
101367	Idioma i traducció C6 (alemany) - (<i>Traducció</i>) (12/04-31/05/2018)	1	OB	4	4	2	dl. 8-10 i dc. 13.30-14.30 h		J.Seca
101415	Literatura estrangera per a traductors (portuguès)	1	OP	6	4	2	dt. 13.30-16.30 h		pndt
101417	Literatura estrangera per a traductors (italià)	1	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 103395-1 (Arts i literatura italianes). Consulta horaris F.Lletres.		R.Arqués
101417	Literatura estrangera per a traductors (italià)	2	OP	6	4	2	Docència alternativa amb 103394-1 (Cinema i literatura italians). Consulta horaris F.Lletres.		H.Aguilà
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	1	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 100246-3 (Literatura Victoriana). Consulta horaris F.Lletres.		D.Owen

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	2	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 100246-2 (Literatura Victoriana). Consulta horaris F.Lletres.		E.Pujolràs
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	3	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 100246-1 (Literatura Victoriana). Consulta horaris F.Lletres.		S.Martin
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	4	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 100247-1 (Literatura Nord-americana Moderna). Consulta horaris F.Lletres.		L.Gimeno
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	5	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 100247-2 (Literatura Nord-americana Moderna). Consulta horaris F.Lletres.		A.Monnickendam
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	6	OP	6	4	2	Docència alternativa amb 100248-1 (Literatura nord-americana s. XIX). Consulta horaris F.Lletres.		L.Gimeno
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	7	OP	6	4	2	Docència alternativa amb 100248-2 (Literatura nord-americana s. XIX). Consulta horaris F.Lletres.		C.Pivadori
101418	Literatura estrangera per a traductors (anglès)	8	OP	6	4	2	Docència alternativa amb 100248-3 (Literatura nord-americana s. XIX). Consulta horaris F.Lletres.		E.Pujolràs
101419	Literatura estrangera per a traductors (francès)	1	OP	6	4	A	Docència alternativa amb 103316-1 (Literatura francesa contemporània). Consulta horaris F.Lletres.		M.Garcia
101419	Literatura estrangera per a traductors (francès)	2	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 103316-2 (Literatura francesa contemporània). Consulta horaris F.Lletres.		R.Ripoll
101419	Literatura estrangera per a traductors (francès)	3	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 103390-1 (Literatures francòfones). Consulta horaris F.Lletres.		M.Garcia
101421	Literatura estrangera per a traductors (alemany)	1	OP	6	4	1	Docència alternativa amb 100210-1 (Literatura alemanya i cinema). Consulta horaris F.Lletres.		B.Springer

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 20/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101421	Literatura estrangera per a traductors (alemany)	2	OP	6	4	2	Docència alternativa amb 100209-1 (Literatura contemporània en llengua alemanya). Consulta horaris F.Lletres.		J.Jané
101422	Literatura A per a traductors (català)	1	OP	6	4	1	dl. i dc. 11-12.30 h		J.Martí
101423	Literatura A per a traductors (castellà)	1	OP	6	4	1	dl. i dc. 11-12.30 h		O.Glondys
101424	Llengua d'especialitat (A) per a traductors i intèrprets (català)	1	OP	3	4	1	dl. 11.30-13 h		A.Branchadell
101425	Llengua d'especialitat (A) per a traductors i intèrprets (castellà)	1	OP	3	4	1	dl. 11.30-13 h		L.Aguilar
101430	Edició i revisió de textos (A-català)	1	OP	6	4	2	dl. 13.30-16.30 h		V.Martínez-Gil
101431	Edició i revisió de textos (A-castellà)	1	OP	6	4	2	dl. 13.30-16.30 h		P.Ortuño
101440	Tècniques de preparació a la interpretació bilateral B A B (anglès-A-anglès)	1	OP	6	4	1	dt. 10-13 h		J.Minett
101441	Tècniques de preparació a la interpretació bilateral B A B (francès-A-francès)	1	OP	6	4	1	dl. 13.30-16.30 h		F.Rovira
101442	Tècniques de preparació a la interpretació bilateral B A B (alemany-A-alemany)	1	OP	6	4	1	dl. 13.30-16.30 h		C.Spinzig
101443	Pràctiques de preparació a la interpretació bilateral B-A-B (anglès-A-anglès)	1	OP	6	4	2	dt. 10-13 h		pndt
101451	Expressió oral B per a intèrprets (anglès)	1	OP	3	4	1	dc. 11-12.30 h		D.Rolph
101452	Expressió oral B per a intèrprets (francès)	1	OP	3	4	2	dc. 14.30-16 h		pndt
101454	Expressió oral A per a intèrprets (català)	1	OP	3	4	1	dj. 11-12.30 h		M.Vilà
101455	Expressió oral A per a intèrprets (castellà)	1	OP	3	4	1	dj. 11-12.30 h		A.Ríos

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 21/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101456	Pràctiques externes	1	OP	6	4	1	Consultar informació a la pàgina web de la FTI		Coord. P.López
101456	Pràctiques externes	2	OP	6	4	2	Consultar informació a la pàgina web de la FTI		Coord. P.López
101457	Mediació social per a traductors i intèrprets	1	OP	3	4	2	dv. 9-10.30 h		M.Arumí
101458	Introducció a les institucions nacionals i internacionals per a traductors i intèrprets	1	OP	3	4	1	dv. 13-16 h		G.Stampa
101459	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (àrab)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		A.Gil
101460	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (rus)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		L.Navtanovich I.Kozlova
101461	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (portuguès)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		R.Saraiva
101462	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (japonès)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		A.Nolla
101463	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (italià)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		M.Andreu
101465	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (francès)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		M.Estrada A.Catena G.Lopez
101466	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (xinès)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		M.C.Espín
101467	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (alemany)	1	OP	9	4	2	dl. i dc. 11.30-13 h; dv. 10-12 h		L.Berenguer J.Eggers
104096	Idioma C per a traductors i Intèrprets 2 (romanès)	1	OP	9	4	2	dt. 10-13 i dj. 11-13 h		Pndt
101468	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (àrab)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		P.Santillán
101469	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (rus)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		L.Navtanovich

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday)

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
101470	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (portuguès)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		R.Saraiva
101471	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (japonès)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		T.Hanawa
101472	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (italià)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		M.Andreu
101474	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (Francès)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		A.Corral
101475	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (xinès)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		X.Qu
101476	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (alemany)	1	OP	9	4	1	dl. i dc. 11-13 h; dv. 10-12 h		L.Berenguer Pendent
104095	Idioma C per a traductors i Intèrprets 1 (romanès)	1	OP	9	4	1	dt. i dj. 10-13 h		pndt
101484	Lingüística aplicada a la traducció	1	OP	6	4	1	dv. 11-14 h		J.Solà
101513	Idioma B d'especialitat (B) per a traductors i intèrprets (anglès)	1	OP	3	4	2	dt.8.30-10 h		G.Perry
101514	Idioma B d'especialitat (B) per a traductors i intèrprets (francès)	1	OP	3	4	2	dj. 11-12.30 h		Y.Sorisseau
103557	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (alemany-castellà)	1	OB	6	4	2	dl. 10-13 h		M.Arumí G.Stampa
103558	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (alemany-català)	1	OB	6	4	2	dl. 10-13 h		M.Arumí G.Stampa
103559	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (anglès-castellà)	1	OB	6	4	1	dc. 14.30-17.30 h		P.Garcia M.Pearce
103559	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (anglès-castellà)	2	OB	6	4	2	dc. 10-13 h		M.Arumí G.Stampa
103559	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (anglès-castellà)	3	OB	6	4	2	dc. 14.30-17.30 h		P.Garcia
103560	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (anglès-català)	1	OB	6	4	2	dl. 10-13 h		S.Guardiola

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 23/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
103561	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (francès-castellà)	1	OB	6	4	2	dc. 10-13 h		S.Guardiola
103562	Tècniques de preparació a la interpretació consecutiva B-A (francès-català)	1	OB	6	4	2	dc. 10-13 h		S.Guardiola
103689	Idioma i traducció C5 (alemany)- (<i>Idioma</i>) (18/09 -9/11/2017)	1	OB	2	4	1	dl. i dc. 9.30-11 h		G.Grauwinkel
103689	Idioma i traducció C5 (alemany)- (<i>Traducció</i>) (13/11/2017-19/01/2018)	1	OB	4	4	1	dl. i dc. 9.30-11 h		M.Presas
103690	Idioma i traducció C5 (àrab) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	1	dl. 9.30-11 h		H.Abu-Sharar
103690	Idioma i traducció C5 (àrab) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	1	dc. 9-11 h		P.Santillán
103691	Idioma i traducció C5 (xinès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	1	dl. 10-11 h		S.Liao
103691	Idioma i traducció C5 (xinès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	1	dc. 9-11 h		M.C.Espín
103691	Idioma i traducció C5 (xinès) - (<i>Traducció</i>)	2	OB	4	4	1	dc. 9-11 h		R.Yizhuo
103692	Idioma i traducció C5 (francès)	1	OB	6	4	1	dl. i dc. 9.30-11 h		G.Lopez
103694	Idioma i traducció C5 (italià)	1	OB	6	4	1	dc. 8-11 h		L.Romero
103695	Idioma i traducció C5 (japonès) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	1	dl. 10-11 h		M.Fukuda
103695	Idioma i traducció C5 (japonès) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	1	dc. 9-11 h		A.Nolla
103696	Idioma i traducció C5 (portuguès)	1	OB	6	4	1	dl. i dc. 9.30-11 h		R.Saraiva
103697	Idioma i traducció C5 (rus) - (<i>Idioma</i>)	1	OB	2	4	1	dl. 10-11 h		N.Kubysheva
103697	Idioma i traducció C5 (rus) - (<i>Traducció</i>)	1	OB	4	4	1	dc. 9-11 h		E.Estremera

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 24/25

GRAU DE TRADUCCIÓ I D'INTERPRETACIÓ. 2017-2018

28/06/2017

CONSULTEU PERIÒDICAMENT LA WEB PER CANVIS

Codi	Assignatura	Grup	Tipus	crèdits	Curs	Semestre	Horaris	Aula	Professor
103698	Treball de fi de grau	1	OB	6	4	A	Consultar informació a la pàgina web de la FTI		Coord. M.Edo
103960	Fonaments per a la mediació cultural en traducció A (català) (només alumnes mobilitat IN)	1	OP	6	4	1	dv. 10-13 h		pndt
103960	Fonaments per a la mediació cultural en traducció A (català) (només alumnes mobilitat IN)	2	OP	6	4	2	dv. 10-13 h		pndt

* S.E. : sala d'estudis 2 (FTI); L/105, Biblioteca d'Humanitats; Edifici G6.

dl (dilluns, lunes, Monday), dt (dimarts, martes, Tuesday), dc (dimecres, miércoles, Wednesday), dj (dijous, jueves, Thursday), dv (divendres, viernes, Friday) 25/25